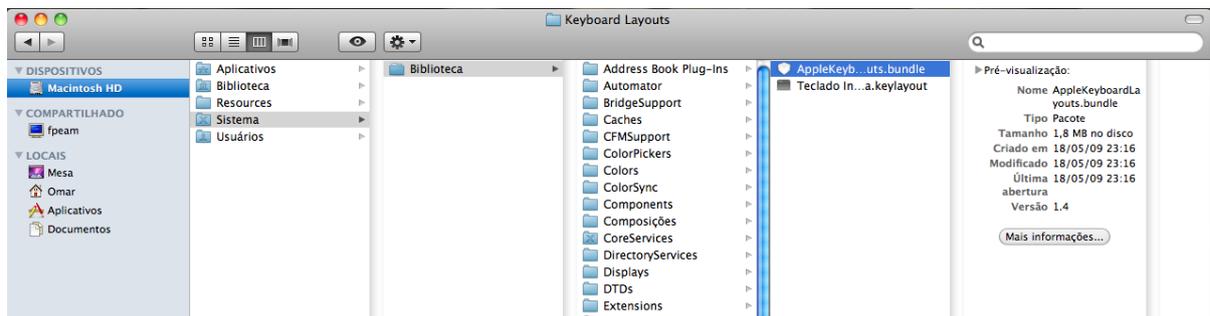


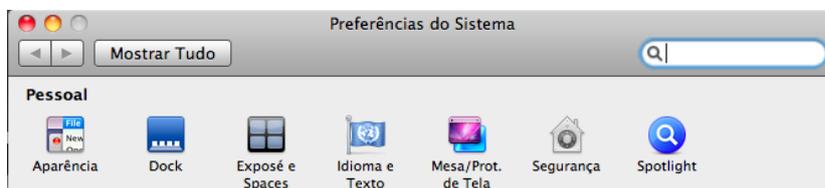
Teclado Indígena para Macintosh

Sobre o layout para teclado de Macintosh (teclado indígena): este layout foi desenvolvido com o objetivo de auxiliar indígenas, pesquisadores e agentes de campo, que precisam freqüentemente escrever textos com palavras “na língua” indígena. Essas palavras geralmente incluem acentuações exóticas, como por exemplo ‘til’ no ‘Y’. Infelizmente a Associação Brasileira de Normas Técnicas (ABNT) não considera as centenas de línguas e idiomas falados por povos indígenas no Brasil.

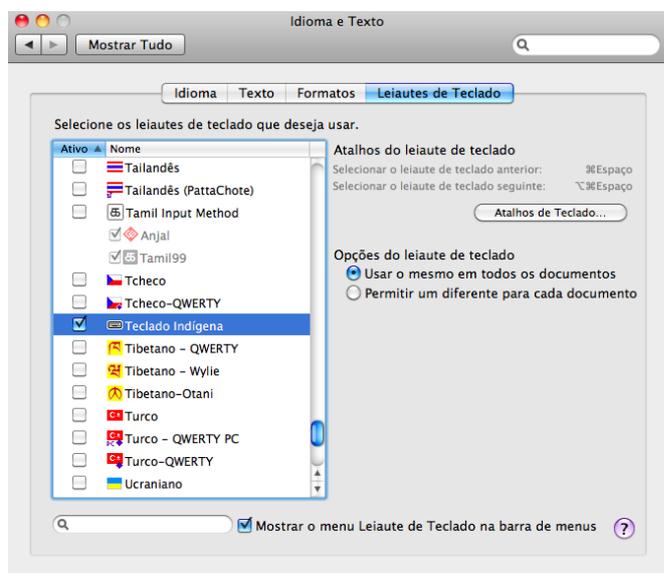
Instruções de instalação: para instalar o layout indígena basta copiar o arquivo em anexo para a pasta //Library/Keyboard Layouts/ e reiniciar o computador;



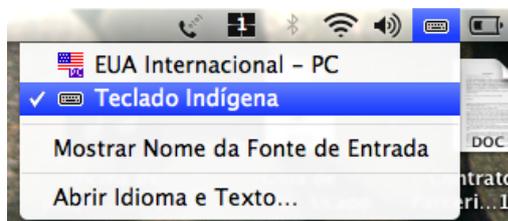
Essa pasta está no Disco Rígido do Macintosh. Muitas vezes os nomes das pastas estão traduzidos, podendo ser //Biblioteca/Keyboard Layouts/. Após reiniciar, abra as preferências de sistema do Finder, e clique em 'Idioma e Texto';



Em seguida, na aba Leiautes de Teclado, selecione o teclado indígena. Marque também a caixa de seleção ‘Mostrar o menu Leiaute de Teclado na barra de menus’.



Isso feito selecione o Teclado Indígena no Leiaute de Teclado, na barra de menus, localizada próxima ao relógio do sistema. Sempre que precisar desativar o Teclado Indígena, basta voltar aqui e voltar a teclado EUA Internacional – PC.



Modo de uso: com o teclado funcionando, temos til, grave, agudo, circunflexo, cedilha e trema em todas as vogais, incluindo o ‘Y’. A única orientação é a respeito do trema. Como essa acentuação não compõe o teclado do Macintosh, a saída foi colocar o trema na tecla ‘aspas’ (“). O modo de fazer o aspas mudou: teremos que pressionar ‘shift’ + ‘aspas’, liberar as teclas e pressionar ‘espaço’. Ou seja, é a mesma coisa de antes, porém após inserir o ‘aspas’ pressione ‘espaço’. O cedilha continua sendo uma combinação do acento agudo e do ‘C’ (‘ ´ ’ + ‘C’).

Autoria: Este layout foi desenvolvido pelo CTI e sua distribuição é livre e irrestrita. O único objetivo é possibilitar a qualquer pessoa que precise inserir caracteres constantes utilizados em línguas indígenas, uma experiência de edição de texto menos des. Caso alguém tenha dúvidas ou sugestões, ou tenha um teclado diferente, entrem em contato. Vejam também o Teclado Indígena para plataformas Windows no site do CTI: <https://www.trabalhoindigenista.org.br/>.

Contato: Pablo Galeão – pablo@trabalhoindigenista.org.br ou contato@trabalhoindigenista.org.br ou pelo telefone +55 (61) 3349 7769.

Centro de Trabalho Indigenista – CTI